

DOPPIOZERO

Europa violata e diabolico mar Mediterraneo

[Aurelio Andrighetto](#)

26 Giugno 2019

“Sono stato più volte coinvolto in azioni illecite” scrive il chierico Opicino de Canistris nella sua tormentata autobiografia, illustrata da una serie di tavole ispirate alle mappe dei cartografi genovesi. Ruotandole per orientarle rispetto ai punti cardinali, ciò che prima appariva come sfondo muta sorprendentemente in figura e viceversa. Si tratta del noto fenomeno percettivo studiato da Edgard Rubin.



Figura 14 tratta da Edgar Rubin, Synsoplevede Figurer. Studier i psykologisk Analyse, Gyldendalske Boghandel Nordisk Forlag, Copenhagen 1915.

Alla sconcertante autobiografia di Opicino e alla tavole che la corredano, lo storico medievista Sylvain Piron ha dedicato un saggio (*Dialettica del mostro. Indagine su Opicino de Canistris*, Adelphi, Milano 2019) nel quale descrive il fenomeno d'inversione figura/sfondo come "percezione simultanea del negativo e del positivo" (p. 16). In realtà determinate aree di un campo visivo hanno forma solo per un dato tempo: non si possono vedere simultaneamente ma solo alternativamente. Non è un distinguo irrilevante perché l'alternanza

al cambio di funzione di una linea di contorno è ciò che dirige l'attenzione. Lo spiega David Katz in *La psicologia della forma* (Bollati Boringhieri, Torino 1992, p. 70) fornendo l'esempio delle carte nautiche nelle quali la linea di contorno presenta alla mente una superficie terrestre o marina (l'una o l'altra, alternativamente e non simultaneamente).



Cerebra curu
an

Uetus ueteris Iheru eoz q' ueteres p ienua
uenetoru, p'p'rii i ueteru/ caueat p ia
nuca uidetur q' mag' g'eres ofru' oru'is i iocuu'
i uiqua p'f'p'is i g'uitare u'p'f'f'f'f'f'

Uetus ueteris ueteris ad ueteru p'p'rii

Uetus oia peccata nra demigat i h'ce p'f'f'f'f'f'

Uenter iudicy eoz q' pecca
ueru i ianu' semel i bis
ut t'uo auent'

Uetus i stomacho ueteri ad
p'p'rii p'p'rii

Stomach i ueteru
deuorat oia uetera
carnis.

Uetus i pectore ueteri ad
p'p'rii p'p'rii

Purgatori i
pectus.

Oies ipe me trahat p'
peccata d'umonia ubi rep'at
saluans alios

Cerebra
apud i
stomacho

Si cor matris reducat ad peccata europa tuc
lapis mures i pane s'po q' cu fidelissim' uir
noie panis panormiu applicabit i hebit sicilia
testimoniu g'arandi s'panormiu. a pan. q' e' ronu
i norma q' e' regla i t'ra p' reglam i sepat p'p'rii a normadria
i. librate a regla. Caddicu die s'c' q'arth' d' o'rhimologia panormiy.

A. Acta. Vigilia s'c' marthi apti e uag' l'ite tuc
sabb' reuiny. viy. Inceptu die p'cedet.

Si ipe yngues replant sup'ora mag' lohardie tuc finora
diabolica matris h'nt testimonia s'panormiu i buzale usq' ad buzca
affice naturat. Q' h' r' uures audiedi. audiat. Caddicu
x. s'c' oru'is. i. Recordat s'u ano p'f'f'f'f'f'f'f'. vdie s'c' marthi
euag' l'ite q' die s'c'p'ri d. festo s'c' s'u. iuy. an' p'p'rii ex q' illa
bistra leonine. allicium. humeros meos de maximo one don'
meo.

EUROPA

maior europa p'gnas parte minore affrica
p' l'itale ianuua uiolens qua sequit' minor
europa usq' ad ianuuas mortis etne ii
d'ns suscitac' eas p' q'ra ianuua pectorale q'
quarduanu lagaru p'mu q'p'p'rii ep'm ut
massa humani g'uis suscitac' a morte misfabit
i'f'rumentu q' fuit p'mo accepta.

vulgant' dr' i papia iuy' imittit cauda i'ra
oftru' ac si dicet' diabolica mare i'p'm' uiolent'
cauda sua i' l'itale ianuua ueteris n'i. Ecce ianuua
resisted uenetis p'dic' nom' ianuua n'acalis i' sic
ianuua uiolent' ut uent' n'r p' uim' parat ab
ortuos.

Opicino de Canistris, carta Vaticanus latinus (6435,f.53v.). Biblioteca Apostolica Vaticana, Città del Vaticano.

Nel caso della carta *Vaticanus latinus* (6435,f.53v.) disegnata da Opicino la superficie terrestre è personificata da un monaco (la costa maghrebina del nord Africa) e da una donna nuda (l'Europa che calza degli stivali di cuoio in corrispondenza del sud Italia e della Dalmazia). La donna porta nel ventre insanguinato il feto di una piccola Europa in procinto di nascere dal taglio dell'utero materno. A nord-ovest la superficie marina è rappresentata da un animale che aggredisce la donna a fauci aperte, dalle quali sporgono le gambe di un personaggio che la bestia non ha ancora ingoiato del tutto. A *Oriens* l'Adriatico assume la forma di un braccio che risale verso la laguna veneta, terminando con un pugno che viola Europa nelle sue parti intime. Qui, per la prima volta, l'Italia è rappresentata da uno stivale di cuoio. È un'immagine sconcertante che forse ci racconta anche delle paure che attanagliano lo *Stivale*, così come l'Europa di oggi nata da un parto altrettanto difficile.



Opicino de Canistris, carta Vaticanus latinus (6435,f.53v.), particolare di Europa in procinto di nascere per parto cesareo. Biblioteca Apostolica Vaticana, Città del Vaticano.

I diagrammi di Opicino ci sorprendono per il dramma psichico rappresentato attraverso un incredibile intreccio di scrittura autobiografica e disegno, che alcuni studiosi di orientamento warburghiano hanno interpretato come *sintomo* dei mutamenti spirituali del quattordicesimo secolo (pp. 34-52). Opicino aderisce alla sua epoca adottando una delle innovazioni visive del primo Trecento: l'attribuzione di fisionomie individuali a figure con valore simbolico. Vi aderisce con una *phantasia obliqua*.

Nel dialogo *Disputatio clerici et Raymundi phantastici*, scritto nel 1311 da Ramon Llull (Raimondo Lullo), un chierico e un laico discutono sui grandi temi della cultura del medioevo europeo e sul ruolo svolto dalla *phantasia*, che l'autore distingue in naturale e morale. Quella morale a sua volta si suddivide in "retta ed assennata (*discreta*)" e "deviante (*obliqua*) e dissennata (*indiscreta*)" (*Phantasticus. Disputa del chierico Pietro con l'insensato Raimondo*, Il Cerchio, Rimini 1997, p. 33). C'è da chiedersi se la *phantasia obliqua* e *indiscreta* "per la quale l'intelletto condiziona il suo intendimento attraverso disposizioni manchevoli" non abbia un rapporto con quella che tormenta chierici e monaci negli stessi anni in cui Lullo scrive il suo dialogo. Mentre per Elio Aristide e Quintiliano la stanza era il luogo dove ritirarsi per non lasciarsi distrarre dalla *phantasia*, per il monaco la cella sarà il luogo dove intrattenersi con le insidiose fantasie che lo distraggono e che dovrà respingere (Maria Tasinato, *Tempo svagato. Marco Aurelio: il savio, il distratto, il solitario*, Mimesis, Milano 1990, pp. 73-74). Nel suo saggio, Tasinato sviluppa una sottile analisi delle trasformazioni che il *pneuma psichico* o *psykh??* subisce nel corso del medio stoicismo, accennando alle conseguenze che questa trasformazione avrà nella concezione tardo antica e medievale della *phantasia* tentatrice e diabolica, che strattone e distrae il monaco. Le carte di Opicino sembrano tradire la tensione fra la sua coscienza sottoposta a esame e l'insorgere di fantasie *oblique* da respingere perché scandalose se non blasfeme.



Opicino de Canistris, carta Vaticanus latinus (6435,f.61r.), Biblioteca Apostolica Vaticana, Città del Vaticano.

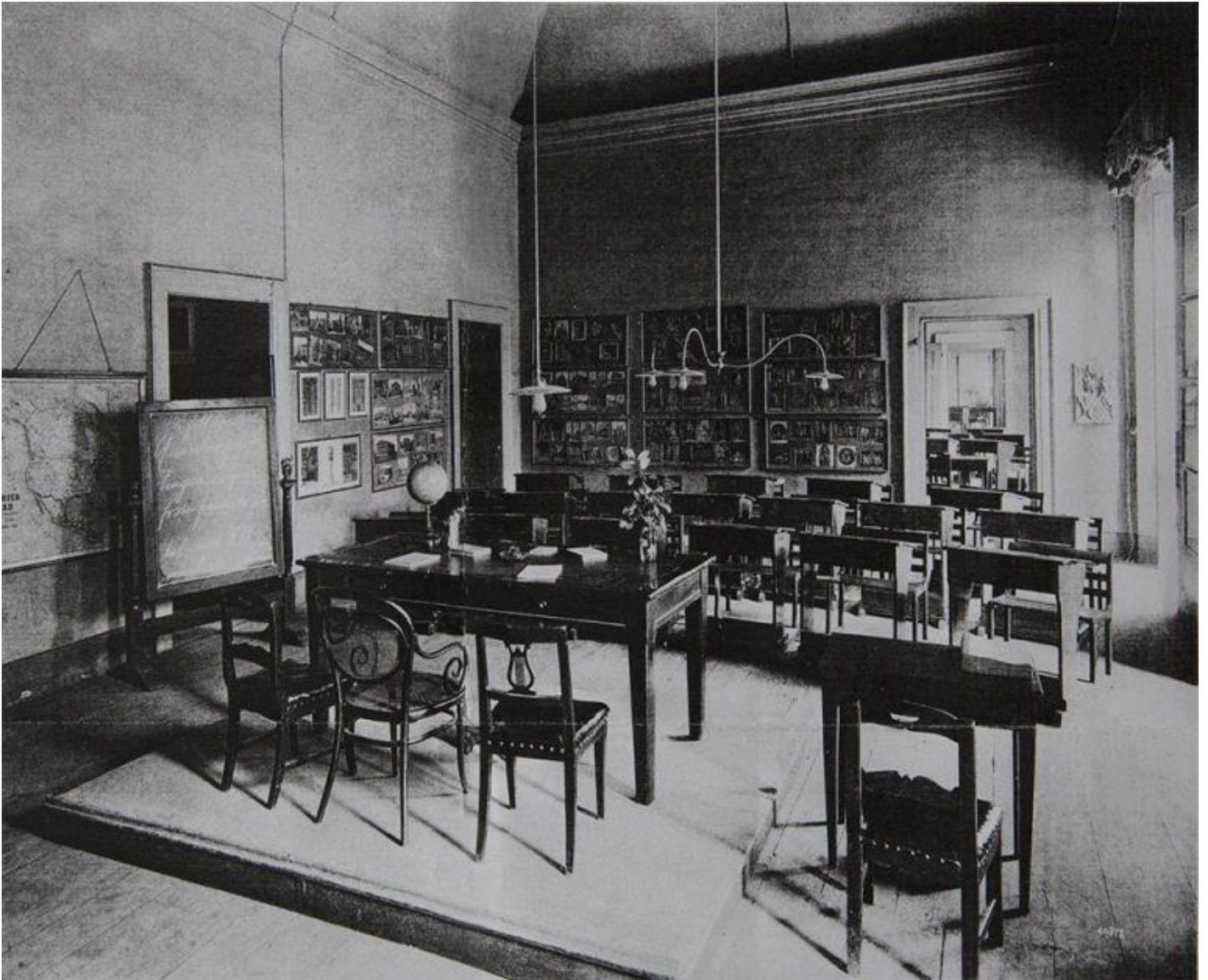
Su queste carte il pensiero si muove anche per associazioni fonetiche. Per esempio l'identificazione di Venezia con la *castrazione dei genitali* deriva dal gioco di parole sull'espressione *castra Venetorum* (p. 150) usata per indicare la città lagunare. Quello di Opicino è decisamente un pensiero di tipo associativo che utilizza tutti i dispositivi visivi e linguistici atti per raggiungere una profondità, che alcuni hanno interpretato in chiave psichiatrica o psicanalitica, altri in chiave culturale. Lo scopo di Sylvain Piron è infatti "comprendere Opicino come *sintomo* di una situazione storica particolare" (p. 47). Riferendosi alla "psicologia storica dell'espressione", alla quale Aby Warburg dedicò i suoi studi, l'autore sostiene che il dramma psichico di Opicino è quello che lo storico dell'arte designava come "dialettica del mostro": il dramma di una cultura tormentata da antinomie, che trovano nelle carte dello scriba alla corte pontificia di Avignone una sua coerente espressione. Sono le stesse antinomie, le stesse contraddizioni che emergono dalla disputa tra il chierico e il laico Lullo.

Se certe espressioni figurative, che Warburg chiama *Pathosformeln* – *formule di pathos*, (*Dürer e l'antichità italiana* in *La rinascita del paganesimo antico*, La Nuova Italia, Firenze 1980), mantengono la loro forza patetica e la trasmettono di epoca in epoca, l'immagine di Europa minacciata da un diabolico mare Mediterraneo nelle carte *Vaticanus latinus* (6435,f.53v. e 6435,f.61r.) diventa anche nostra mutando di significato: non esprime più la contraddizione fra due opposte concezioni della vita cristiana al tempo della cattività avignonese, ma la crisi dell'identità europea nel contesto delle mutazioni geopolitiche in atto. Il gesto del pugno che viola Europa risalendo dai mari, che ritroviamo in alcune metafore dell'immigrazione clandestina, non è patetico tanto quanto altri gesti studiati da Warburg? Non è altrettanto carico di energia nervosa?



Aby Warburg, *Mnemosyne*, Tavola 39. Espressione emblematica delle formule di pathos è il motivo della ninfa, della figura femminile in movimento, nella quale la componente psicologica prevale su quella formale,

caratterizzando il conflitto spirituale del Rinascimento, alla ricerca di un equilibrio tra carica orgiastica antica e fede cristiana.



Aula scolastica nel palazzo Archinto in Milano. La fotografia del 1908 dimostra che l'uso di accostare su pannelli riproduzioni di opere d'arte appartenenti ad epoche diverse era in uso nella didattica dell'arte. Warburg lo adotta per mettere a punto il suo metodo storico-artistico. Mnemosyne, l'atlante figurativo composto da una serie di tavole che Warburg presenta per la prima volta alla Biblioteca Hertziana di Roma il 19 gennaio 1929, nasce da una pratica in uso nella didattica dell'arte che consente allo studioso di "vedere" il rapporto anacronistico dell'opera d'arte visiva con la storia. Warburg lo "vede" non solo attraverso l'utilizzo della fotografia e delle tecniche del collage e del montaggio cinematografico, come sostenuto da alcuni studiosi.

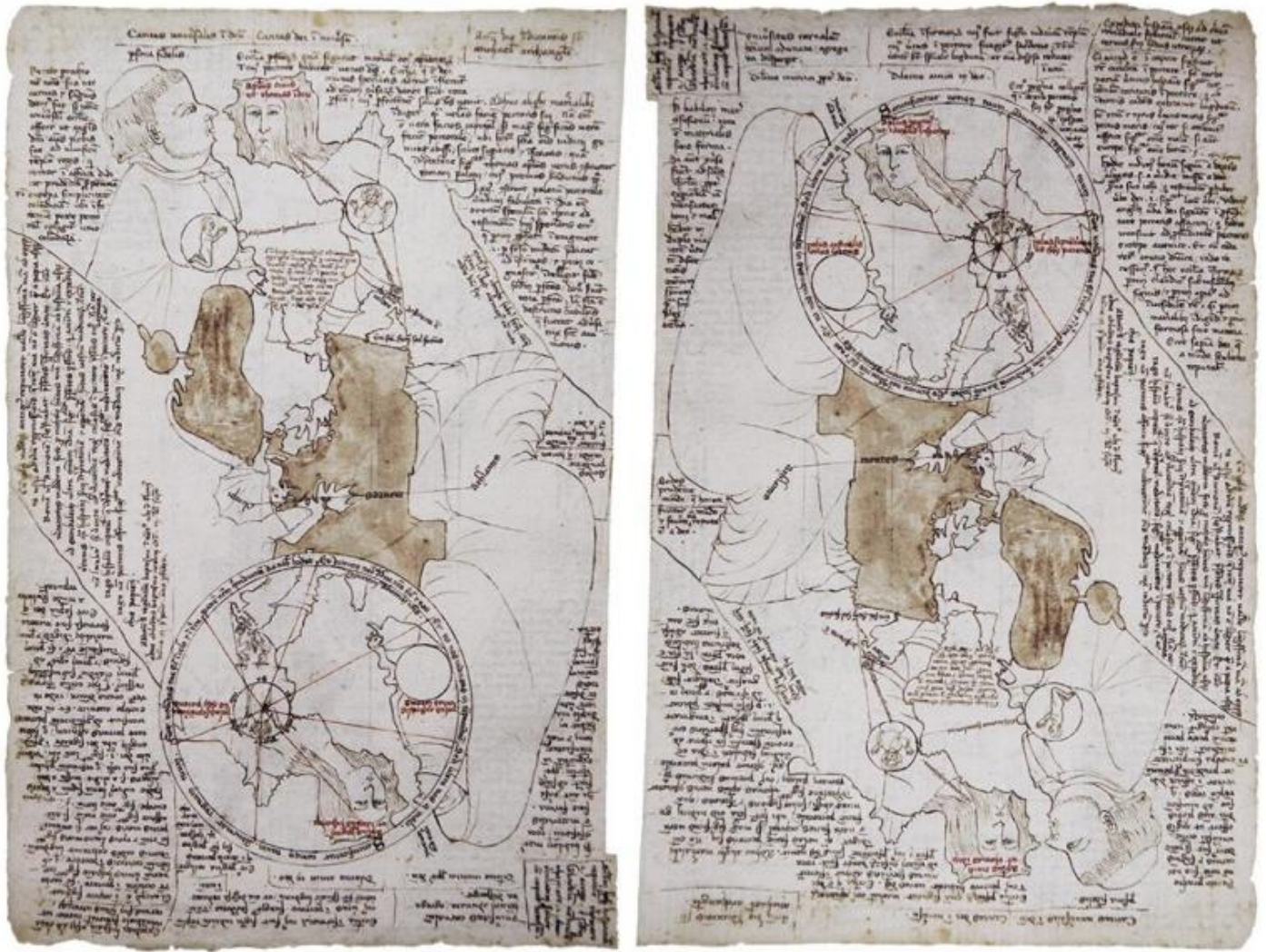
Mi vien da pensare che la carica patetica, energetica e nervosa delle *Pathosformeln* si sia innestata nell'attività spasmodica della psiche stimolata dalle distrazioni che caratterizzano la vita metropolitana descritta da Georg Simmel e da Walter Benjamin, nell'"inquietudine insanabile della vita mentale" che caratterizza l'età moderna, di cui scrive anche Roberto Calasso in *La Folie Baudelaire* (Adelphi, Milano 2008), in una sensibilità che si fa strada nel moderno attraverso le forme espressive che hanno favorito lo sviluppo di un'attenzione involontaria e irriflessiva. Come osserva Barbara Grespi in *Cinema e montaggio*

(Carocci, Roma 2010), la scossa psico-fisiologica prodotta dalle immagini nel montaggio delle attrazioni concepito da Ejzenštejn, sulla base della definizione dell'emozione come movimento (sulla scia di Diderot), e dell'idea del movimento come riflesso nervoso, secondo le tesi di Alexander Lurija, è provocata da tecniche di attrazione che stimolano una risposta nervosa, spastica e irreflessiva. Irriflessive sono anche le risposte alle attuali mutazioni geopolitiche rappresentate come un'aggressione al continente europeo, nei disegni di Opicino raffigurato da una donna che subisce violenza. Le *Pathosformeln* nascono come tentativo da parte dell'uomo antico di giustificare e controllare eventi incomprensibili che suscitano timori irrazionali ma che, innestandosi nell'"inquietudine insanabile della vita mentale", forse perdono il controllo delle paure che tramandano da un'epoca all'altra scatenando analoghe reazioni nervose. Queste immagini ci tirano per i nervi come i fili stratonano la marionetta interpretata da Ninetto Davoli nel film *Che cosa sono le nuvole?* diretto da Pier Paolo Pasolini. "Cancella la *phantasia*. Arresta quell'agitazione da marionetta (*neyrospastía*)" ordina Marco Aurelio a se stesso (*Pensieri*, VII, 29).

Neyrospastía.

La nostra cultura ha subito un crollo nervoso come quello dal quale Warburg, ai tempi del suo ricovero nella clinica di Kreuzlingen, dichiarava di non essersi "più ripreso" (da un frammento autobiografico del 22 novembre 1922. Ludwig Binswanger, Aby Warburg, *La guarigione infinita. Storia clinica di Aby Warburg*, Neri Pozza, Vicenza 2005, p. 159)? Una lettura *neurospastica* delle sconcertanti carte disegnate e scritte da Opicino, aiutata dagli studi di Simmel e Benjamin, potrebbe arricchire l'interpretazione warburghiana adottata da Piron nel suo saggio? Innestandosi nell'"inquietudine insanabile della vita mentale", le immagini che trasmettono emozioni e fobie, migrando da un'epoca all'altra, potrebbero aver perso il controllo sulla loro carica nervosa scatenando una *neyrospastía*?

La radice *spá?* contenuta nel termine *neyrospastía* indica che questo tirare è anche un *aspirare*, una funzione del *pneuma psichico* o *psykh??*: il soffio che proviene dal di dentro, inteso dagli stoici come anima umana che respira, sente, pensa, articola il linguaggio, si muove, presiede alla riproduzione e immagina. Il medio stoicismo sottrasse al *pneuma psichico* alcune funzioni introducendo un dualismo fra la sua parte superiore e quella inferiore (Tasinato, pp. 44-45). Da quest'ultima porzione inferiore dell'anima, degradata dal medio stoicismo, sorgono le deprecabili *phantasíai* alle quali Marco Aurelio oppone un'anacoresi interiore, le stesse che distraggono il monaco nella sua cella e tormentano la coscienza di Opicino alla corte pontificia di Avignone. Sono *phantasíai* cattive, *oblique* e diaboliche che Lullo separa da quelle buone, *rette* e ispirate. Le *phantasíai* distraggono, ma non necessariamente in modo *obliquo* e colpevole, come nella carta *Vaticanus latinus* (6435,f.61v.), dove l'inversione figura/sfondo si combina alla *legge* (gestaltica) *della curva buona* o del *destino comune* per dar luogo a una formidabile quanto sconcertante composizione.



Opicino de Canistris, carta Vaticanus latinus (6435,f.61v.). Biblioteca Apostolica Vaticana, Città del Vaticano. La particolarità di questa immagine è la sua complessità, ottenuta combinando sapientemente l'inversione figura/sfondo alla cosiddetta legge gestaltica della curva buona o del destino comune.

Vengo distratto dal contrasto cromatico delle due coperte sul letto, ancora disfatto, sovrapposte l'una all'altra. L'immagine mi strattona, mi dis-trae immettendo nel pensiero in svolgimento qualcosa di vivo, che prima gli mancava e ora lo completa: qualcosa che lo *anima* e lo mette in moto portandolo al centro della questione che qui è stata posta. Ciò che dà respiro al pensiero è una linea che, combinandosi al meccanismo percettivo proprio di un'altra *legge* gestaltica (quella *della eguaglianza*), mi spinge da una parte e poi dall'altra come nei disegni di Opicino, ma senza *obliquità*. Il pensiero ha bisogno di essere *animato*, ha bisogno di essere sorretto da un'attività *pneumatica* ma, come suggerisce Lullo nel suo dialogo, è necessario distinguere fra la *phantasia* "retta ed assennata (*discreta*)" che *ispira* la ragione e quella "deviante (*obliqua*)" che ha trascinato Opicino in un delirio grafico e testuale, in una *neyrospastía* che forse è anche la nostra.

Se continuiamo a tenere vivo questo spazio è grazie a te. Anche un solo euro per noi significa molto. Torna presto a leggerci e [SOSTIENI DOPPIOZERO](#)

